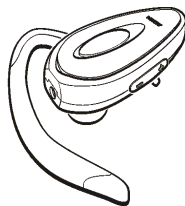


Nokia Funk-Headset HS-36W

Bedienungsanleitung



9239251
Ausgabe 2 DE

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Wir, NOKIA CORPORATION, erklären voll verantwortlich, dass das Produkt HS-36W den Bestimmungen der Direktive 1999/5/EC des Rats der Europäischen Union entspricht.

Den vollständigen Text der Konformitätserklärung finden Sie unter:

http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 0681



Das Symbol der durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern bedeutet, dass das Produkt in der Europäischen Union einer getrennten Müllsammlung zugeführt werden muss. Diese Produkte dürfen nicht über den unsortierten Hausmüll entsorgt werden.

Copyright © 2005 Nokia. Alle Rechte vorbehalten.

Der Inhalt dieses Dokuments darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung durch Nokia in keiner Form, weder ganz noch teilweise, vervielfältigt, weitergegeben, verbreitet oder gespeichert werden.

Nokia und Nokia Connecting People sind eingetragene Marken der Nokia Corporation. Andere in diesem Handbuch erwähnte Produkt- und Firmennamen können Marken oder Handelsnamen ihrer jeweiligen Inhaber sein.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

Nokia entwickelt entsprechend seiner Politik die Produkte ständig weiter. Nokia behält sich das Recht vor, ohne vorherige Ankündigung an jedem der in dieser Dokumentation beschriebenen Produkte Änderungen und Verbesserungen vorzunehmen.

Nokia ist unter keinen Umständen verantwortlich für den Verlust von Daten und Einkünften oder für jedwede besonderen, beiläufigen, mittelbaren oder unmittelbaren Schäden, wie immer diese auch zustande gekommen sind.

Der Inhalt dieses Dokuments wird so präsentiert, wie er aktuell vorliegt. Nokia übernimmt weder ausdrücklich noch stillschweigend irgendeine Gewährleistung für die Richtigkeit oder Vollständigkeit des Inhalts dieses Dokuments, einschließlich, aber nicht beschränkt auf die stillschweigende Garantie der Markttauglichkeit und der Eignung für einen bestimmten Zweck, es sei denn, anwendbare Gesetze oder Rechtsprechung schreiben zwingend eine Haftung vor. Nokia behält sich das Recht vor, jederzeit ohne vorherige Ankündigung Änderungen an diesem Dokument vorzunehmen oder das Dokument zurückzuziehen.

Die Verfügbarkeit bestimmter Produkte kann je nach Region variieren. Wenden Sie sich an einen Nokia-Vertragspartner in Ihrer Nähe.

Durch nicht genehmigte Änderungen an Geräten kann die Betriebsgenehmigung erlöschen.

Exportbeschränkungen

Dieses Gerät kann Erzeugnisse, Technologie oder Software enthalten, die den Exportgesetzen und Richtlinien der USA und anderer Länder unterliegen. Das Produkt darf ausschließlich in Übereinstimmung mit dem Gesetz vertrieben werden.

9239251/Ausgabe 2 DE

Inhalt

1. Einführung	5
Bluetooth Funktechnik.....	5
2. Erste Schritte	7
Akkus und Ladegeräte	8
Akku laden.....	8
Ein- und Ausschalten des Headsets	9
Koppeln des Headsets mit einem kompatiblen Telefon.....	9
3. Grundlegende Verwendung.....	11
Tragen des Headsets am linken bzw. am rechten Ohr	11
Entgegennehmen und Tätigen von Anrufen	11
Ordnungsgemäße Aufbewahrung des Headsets.....	12
Fehlersuche	13
4. Akku-Informationen	14
Pflege und Wartung.....	16

1. Einführung

Das Nokia Funk-Headset HS-36W kann mit kompatiblen Telefonen verwendet werden, die Bluetooth Funktechnik unterstützen. Dadurch haben Sie die Freiheit, unterwegs ebenso wie im Büro Anrufe zu tätigen und zu empfangen.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Headset in Gebrauch nehmen. Darüber hinaus sollten Sie die Bedienungsanleitung zu Ihrem Telefon lesen, die wichtige Informationen zur Sicherheit und Wartung enthält. Bewahren Sie das Headset außerhalb der Reichweite von Kleinkindern auf.

■ Bluetooth Funktechnik

Bluetooth Funktechnik ermöglicht Ihnen kabellose Verbindungen von kompatiblen Kommunikationsgeräten. Für Bluetooth Verbindungen ist es nicht erforderlich, dass zwischen Telefon und Headset eine Sichtverbindung besteht. Die Geräte sollten höchstens zehn Meter voneinander entfernt sein. Verbindungen können durch Interferenzen aufgrund von Hindernissen, wie Wänden oder anderen elektronischen Geräten, beeinträchtigt werden.

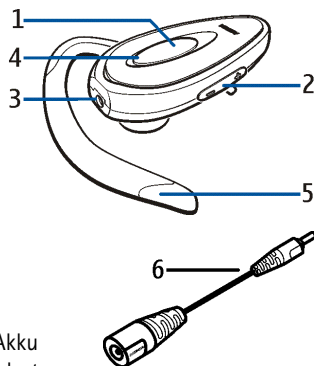
Das Headset entspricht der Bluetooth Spezifikation 1.2 und unterstützt die folgenden Profile: Headset-Profil 1.1 und Hands-free-Profil 1.0. Erkundigen Sie sich bei den Herstellern anderer Geräte über deren Kompatibilität mit diesem Gerät.

Möglicherweise gibt es an manchen Orten Einschränkungen in Bezug auf den Einsatz von Bluetooth Funktechnik. Informieren Sie sich bei den zuständigen Behörden oder Ihrem Diensteanbieter.

2. Erste Schritte

Das Headset besteht aus folgenden Teilen:

- Leuchtanzeige (1)
- Lautstärketasten (2)
- Ladebuchse (3)
- Rufannahme-/Beendigungstaste (4)
- Ohrbügel (5)
- Adapterkabel für Nokia-Ladegerät (CA-71) (6)



Vor Verwendung des Headsets müssen Sie den Akku laden und ein kompatibles Telefon mit dem Headset koppeln.



Hinweis: Teile des Headsets sind magnetisch. Metallteile können vom Headset angezogen werden und Personen mit Hörgeräten sollten das Headset nicht an das Ohr mit dem Hörgerät halten. Bringen Sie keine Kreditkarten oder andere magnetische Datenträger in die Nähe des Headset, da auf diesen enthaltene Daten hierdurch gelöscht werden können.

■ Akkus und Ladegeräte

Prüfen Sie bei jedem Ladegerät die Modellnummer, bevor Sie es zusammen mit diesem Gerät verwenden. Das Nokia Funk-Headset HS-36W kann mit den Ladegeräten ACP-12 und LCH-12 verwendet werden.



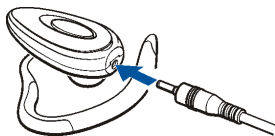
Warnung: Verwenden Sie nur Akkus und Ladegeräte, die von Nokia für den Einsatz mit diesem Headset zugelassen wurden. Der Einsatz anderer Typen lässt möglicherweise die Zulassung oder Garantie bzw. Gewährleistung erlöschen und kann gefährlich sein.

Erkundigen Sie sich bei Ihrem Händler nach zugelassenem Zubehör. Ziehen Sie beim Trennen des Kabels von Zubehörteilen am Stecker und nicht am Kabel.

■ Akku laden

Der Akku dieses Headsets kann nicht herausgenommen werden. Versuchen Sie keinesfalls, den Akku herauszunehmen, da sonst das Gerät beschädigt werden kann.

1. Stellen Sie sicher, dass das Adapterkabel für Nokia-Ladegeräte (CA-71) mit dem Ladegerät verbunden ist, das mit dem Headset geliefert wurde. Verbinden Sie andernfalls das eine Ende des Adapterkabels mit dem Kabel des Ladegeräts.
2. Schließen Sie das Adapterkabel an das Headset an.
3. Verbinden Sie das Ladegerät ACP-12 mit der Steckdose oder das Ladegerät LCH-12 mit dem entsprechenden Stromanschluss in Ihrem



Fahrzeug. Die blaue Leuchtanzeige leuchtet während des Ladevorgangs permanent auf.

Während des Ladevorgangs wird das Headset ausgeschaltet und kann nicht verwendet werden.

4. Wenn der Akku vollständig aufgeladen ist, erlischt die blaue Leuchtanzeige. Trennen Sie das Ladegerät von der Netzsteckdose oder dem Stromanschluss im Fahrzeug und vom Headset. Ziehen Sie beim Trennen des Kabels vom Ladegerät am Stecker und nicht am Kabel.

Der vollständig geladene Akku ist ausreichend für bis zu 6 Stunden Sprechzeit oder bis zu 110 Stunden Bereitschaftszeit (Im Bereitschaftsmodus ist das Headset eingeschaltet, es wird jedoch kein Anruf getätigt).

Wenn der Akku fast leer ist, leuchtet die rote Leuchtanzeige auf. Laden Sie den Akku.

■ Ein- und Ausschalten des Headsets

Drücken Sie zum Einschalten des Headsets die Rufannahme-/Beendigungstaste etwa eine Sekunde lang. Halten Sie zum Ausschalten des Headsets die Rufannahme-/Beendigungstaste etwa fünf Sekunden lang gedrückt.

■ Koppeln des Headsets mit einem kompatiblen Telefon

Stellen Sie sicher, dass das Headset eingeschaltet ist, und aktivieren Sie seinen Kopplungsmodus. Drücken Sie hierzu die Rufannahme-/Beendigungstaste zusammen mit der Lautertaste (+) mehr als fünf Sekunden lang, bis die blaue

Leuchtanzeige aufleuchtet. Die Leuchtanzeige leuchtet fünf Minuten lang. Während dieser Zeit können Sie das Headset mit einem kompatiblen Mobiltelefon koppeln.

1. Lassen Sie das Telefon nach Bluetooth Geräten suchen. Die Bedienungsanleitung zu Ihrem Telefon enthält Anweisungen hierzu.
2. Wenn Ihr Telefon das Headset HS-36W findet, bestätigen Sie die Kopplung auf dem Telefon.
3. Wenn Sie zur Eingabe des Bluetooth Passcodes des Headsets aufgefordert werden, geben Sie „0000“ ein.

Wenn die Kopplung nicht erfolgreich war, versuchen Sie nochmals, die Geräte zu koppeln.

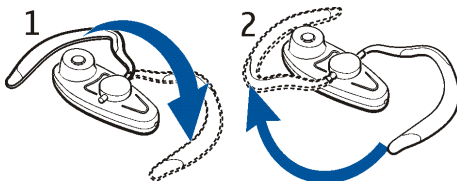
Sie müssen das Headset nur einmal mit dem Telefon koppeln.

Wenn die Kopplung erfolgreich war, blinkt die blaue Leuchtanzeige. Das Headset befindet sich nun im Bereitschaftsmodus und ist betriebsbereit.

3. Grundlegende Verwendung

■ Tragen des Headsets am linken bzw. am rechten Ohr

Das Headset HS-36W kann werkseitig am rechten Ohr getragen werden. Wenn Sie es am linken Ohr tragen möchten, klappen Sie den Ohrbügel vorsichtig um (1) und drehen Sie ihn (2).



■ Entgegennehmen und Tätigen von Anrufen

Wenn Sie einen Anruf entgegennehmen möchten, drücken Sie die Rufannahmetaste des Mobiltelefons oder drücken Sie kurz die Rufannahme-/Beendigungstaste Ihres Headsets. Wenn Sie einen Anruf nicht entgegennehmen möchten, halten Sie die Rufannahme-/Beendigungstaste des Headsets etwa eine Sekunde lang gedrückt.

Wenn Sie einen Anruf tätigen möchten, wählen Sie auf dem Telefon die Nummer und drücken Sie die Rufannahmetaste des Telefons. Der Anruf wird dann automatisch an das Headset weitergeleitet.

Wenn Sie die zuletzt gewählte Nummer nochmals wählen möchten, halten Sie die Rufannahme-/Beendigungstaste des Headsets etwa eine Sekunde lang gedrückt, wenn kein Anruf getätigt wird.

Wenn Ihr Telefon die Sprachanwahl unterstützt und gerade kein Anruf getätigt wird, drücken Sie kurz die Rufannahme-/Beendigungstaste des Headsets und fahren Sie dann mit der Sprachanwahl fort wie in der Bedienungsanleitung zu Ihrem Telefon beschrieben. Das beste Ergebnis erzielen Sie, wenn Sie den Anrufnamen über Ihr Headset aufnehmen.

Um die Lautstärke des Headsets zu erhöhen oder zu verringern, drücken Sie die entsprechende Lautstärketaste, bis die gewünschte Lautstärke erreicht ist.

Drücken Sie zum Beenden eines Anrufs kurz die Rufbeendigungstaste des Telefons oder die Rufannahme-/Beendigungstaste des Headsets.

■ Ordnungsgemäße Aufbewahrung des Headsets

Bewahren Sie das Headset immer ausgeschaltet an einem geschützten Platz auf. Bewahren Sie es nicht bei hohen Temperaturen (über 60°C), z. B. in einem heißen Fahrzeug oder in direktem Sonnenlicht, auf. Die Aufbewahrung bei hohen Temperaturen kann zu einer verminderten Leistung und geringeren Lebensdauer des Akkus führen. Niedrige Temperaturen (bis -10°C) können eine verminderte Lebensdauer des Akkus sowie Betriebsstörungen zur Folge haben.

■ Fehlersuche

Die Tonqualität ist schlecht.

Tragen Sie das Headset und das Mobiltelefon auf der gleichen Körperseite oder stellen Sie eine Sichtverbindung her, um eine optimale Leistung zu erzielen.

Bei der Kopplung treten Probleme auf, obwohl das Telefon dies nicht anzeigt.

Möglicherweise haben Sie die Kopplung des Headsets im Telefon gelöscht.

Koppeln Sie die Geräte erneut.

Über das Headset wird kein Ton ausgegeben. Gehen Sie wie folgt vor:

- Erhöhen Sie die Lautstärke des Headsets, indem Sie die Lautertaste (+) drücken.
- Stellen Sie sicher, dass das Headset mit dem Telefon gekoppelt ist.
- Vergewissern Sie sich, dass das Telefon mit dem Headset verbunden ist. Ist dies nicht der Fall, versuchen Sie, die Geräte zu koppeln.

4. Akku-Informationen

Ihr Gerät wird von einem aufladbaren Akku gespeist. Ein neuer Akku erreicht seine volle Leistung erst, nachdem er zwei- oder dreimal vollständig ge- und entladen wurde. Der Akku kann zwar mehrere hundert Mal ge- und entladen werden, entleert sich aber schließlich. Laden Sie den Akku nur mit dem Ladegerät, das mit diesem Gerät mitgeliefert wurde.

Trennen Sie das Ladegerät vom Netzstecker und vom Gerät, wenn es nicht mehr benötigt wird. Lassen Sie den Akku nicht zu lange mit dem Ladegerät verbunden. Durch Überladen kann seine Lebensdauer verringert werden. Bei Nichtgebrauch entlädt sich ein voll aufgeladener Akku mit der Zeit. Extreme Temperaturen haben einen nachteiligen Einfluss auf die Aufladbarkeit Ihres Akkus.

Benutzen Sie den Akku nur für den vorgesehenen Zweck. Benutzen Sie keine beschädigten Ladegeräte oder Akkus.

Die Kapazität und Lebensdauer des Akkus wird reduziert, wenn er an kalten oder warmen Orten, wie z. B. in einem geschlossenen Auto bei sommerlichen oder winterlichen Bedingungen, liegen gelassen wird. Versuchen Sie daher immer, den Akku bei Temperaturen zwischen 15°C und 25°C aufzubewahren. Ein Gerät mit einem kalten oder warmen Akku funktioniert unter Umständen zeitweilig nicht, selbst wenn der Akku vollständig geladen ist. Die Leistung von Akkus ist insbesondere bei Temperaturen deutlich unter dem Gefrierpunkt eingeschränkt.

Werfen Sie Akkus nicht ins Feuer! Akkus müssen ordnungsgemäß entsorgt werden. Führen Sie sie der Wiederverwertung zu, soweit dies möglich ist. Entsorgen Sie diese nicht über den Hausmüll.

Pflege und Wartung

Ihr Gerät ist ein technisch und handwerklich hochwertiges Produkt und sollte mit Sorgfalt behandelt werden. Die nachstehenden Empfehlungen werden Ihnen helfen, Ihre Gewährleistungs- bzw. Garantieansprüche zu bewahren.

- Bewahren Sie Zubehör außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern auf.
- Bewahren Sie das Gerät trocken auf. In Niederschlägen, Feuchtigkeit und allen Arten von Flüssigkeiten und Nässe sind Mineralien enthalten, die elektronische Schaltkreise angreifen. Wenn das Gerät nass wird, nehmen Sie den Akku heraus und lassen Sie das Gerät vollständig trocknen, bevor Sie den Akku wieder einlegen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in staubigen oder schmutzigen Umgebungen oder bewahren Sie es dort auf. Die beweglichen Teile und elektronischen Komponenten können beschädigt werden.
- Bewahren Sie das Gerät nicht in heißen Umgebungen auf. Hohe Temperaturen können die Lebensdauer elektronischer Geräte verkürzen, Akkus beschädigen und bestimmte Kunststoffe verformen oder zum Schmelzen bringen.
- Bewahren Sie das Gerät nicht in kalten Umgebungen auf. Wenn das Gerät anschließend wieder zu seiner normalen Temperatur zurückkehrt, kann sich in seinem Innern Feuchtigkeit niederschlagen und die elektronischen Schaltkreise beschädigen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät anders als in dieser Anleitung beschrieben zu öffnen.
- Lassen Sie das Gerät nicht fallen, setzen Sie es keinen Schlägen oder Stößen aus und schütteln Sie es nicht. Eine grobe Behandlung kann im Gerät befindliche elektronische Schaltkreise und mechanische Feinteile zerbrechen.
- Verwenden Sie keine scharfe Chemikalien, Reinigungslösungen oder starke Reinigungsmittel zur Reinigung des Geräts.

- Malen Sie das Gerät nicht an. Durch die Farbe können die beweglichen Teile verkleben und so den ordnungsgemäßen Betrieb verhindern.

Alle obigen Hinweise gelten in gleicher Weise für Ihr Gerät, Akku, Ladegerät sowie sämtliche Zubehörteile. Wenn ein Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, bringen Sie es zum nächsten Fachhändler.